ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a

br. 111/2017

od 16. lipnja 2017.

o izmjeni Priloga XX. (Okoliš) Sporazumu o EGP-u [2018/812]

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru („Sporazum o EGP-u”), a posebno njegov članak 98.,

budući da:

(1) Uredba (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2011. o utvrđivanju standardnih vrijednosti emisija za nova laka gospodarska vozila kao dio integriranog pristupa Unije s ciljem smanjivanja emisija CO_2 iz osobnih i lakih gospodarskih vozila ([1]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(2) Delegirana uredba Komisije (EU) br. 205/2012 od 6. siječnja 2012. o izmjeni Priloga II. Uredbi (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu izvora podataka i parametara podataka koje prijavljuju države članice ([2]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(3) Provedbena uredba Komisije (EU) br. 293/2012 od 3. travnja 2012. o praćenju i prijavi podataka o registraciji novih lakih gospodarskih vozila prema Uredbi (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća ([3]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(4) Delegirana uredba Komisije (EU) br. 114/2013 od 6. studenoga 2012. o dopuni Uredbe (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila za podnošenje zahtjeva za izuzeće od ciljnih vrijednosti specifičnih emisija CO_2 za nova laka gospodarska vozila ([4]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(5) Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1047/2013 od 21. kolovoza 2013. o izmjeni Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 114/2013 radi ispravka prosječnih specifičnih emisija CO_2 u 2010., navedenih za proizvođača Piaggio ([5]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(6) Uredba (EU) br. 253/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o izmjeni Uredbe (EU) br. 510/2011 kako bi se utvrdili načini postizanja cilja za 2020. smanjenja emisija CO_2 iz novih lakih gospodarskih vozila ([6]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(7) Delegirana uredba Komisije (EU) br. 404/2014 od 17. veljače 2014. o izmjeni Priloga II. Uredbi (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu praćenja emisija CO_2 iz novih lakih gospodarskih vozila homologiranih višestupanjskim postupkom ([7]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(8) Provedbena uredba Komisije (EU) br. 410/2014 od 23. travnja 2014. o izmjeni Provedbene uredbe (EU) br. 293/2012 u vezi s praćenjem emisija CO_2 iz novih lakih gospodarskih vozila homologiranih u višestupanjskom postupku ([8]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(9) Provedbena uredba Komisije (EU) br. 427/2014 od 25. travnja 2014. o uspostavljanju postupka za odobravanje i certifikaciju inovativnih tehnologija za smanjenje emisija CO_2 iz lakih gospodarskih vozila u skladu s Uredbom (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća ([9]) treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.

(10) Prilog XX. Sporazumu o EGP-u trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

---

([1]) SL L 145, 31.5.2011., str. 1.
([2]) SL L 72, 10.3.2012., str. 2.
([3]) SL L 98, 4.4.2012., str. 1.
([4]) SL L 38, 9.2.2013., str. 1.
([5]) SL L 285, 29.10.2013., str. 1.
([6]) SL L 84, 20.3.2014., str. 38.
([7]) SL L 121, 24.4.2014., str. 1.
([8]) SL L 121, 24.4.2014., str. 21.
([9]) SL L 125, 26.4.2014., str. 57.

DONIO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Nakon točke 21.aw (Uredba (EU) 2015/757 Europskog parlamenta i Vijeća) Priloga XX. Sporazumu o EGP-u umeće se sljedeće:

„21.ay **32011 R 0510**: Uredba (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2011. o utvrđivanju standardnih vrijednosti emisija za nova laka gospodarska vozila kao dio integriranog pristupa Unije s ciljem smanjivanja emisija CO_2 iz osobnih i lakih gospodarskih vozila (SL L 145, 31.5.2011., str. 1.), kako je izmijenjena:

— **32012 R 0205**: Delegiranom uredbom Komisije (EU) br. 205/2012 od 6. siječnja 2012. (SL L 72, 10.3.2012., str. 2.),

— **32014 R 0253**: Uredbom (EU) br. 253/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. (SL L 84, 20.3.2014., str. 38.),

— **32014 R 0404**: Delegiranom uredbom Komisije (EU) br. 404/2014 od 17. veljače 2014. (SL L 121, 24.4.2014., str. 1.).

Za potrebe ovog Sporazuma odredbe Uredbe sadržavaju sljedeće prilagodbe:

(a) u članku 7. stavku 2. dodaje se sljedeći podstavak:

‚Ako udruženje uključuje samo proizvođače s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e, proizvođači dostavljaju informacije Nadzornom tijelu EFTA-e. Ako udruženje uključuje barem jednog proizvođača s poslovnim nastanom u Uniji i barem jednog proizvođača s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e, proizvođači dostavljaju informacije Komisiji i Nadzornom tijelu EFTA-e.';

(b) u članku 7. stavku 3. dodaje se sljedeći podstavak:

‚Nadzorno tijelo EFTA-e obavješćuje proizvođače s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e.';

(c) u članku 7. stavku 4. dodaje se sljedeći podstavak:

‚Ako udruženje uključuje samo proizvođače s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e, proizvođači zajednički obavješćuju Nadzorno tijelo EFTA-e. Ako udruženje uključuje ili je prošireno tako da uključuje barem jednog proizvođača s poslovnim nastanom u Uniji i barem jednog proizvođača s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e, proizvođači zajednički obavješćuju Komisiju i Nadzorno tijelo EFTA-e.';

(d) u članku 7. stavku 5. riječi ‚člancima 101. i 102. UFEU-a' tumače se kao ‚člancima 53. i 54. Sporazuma o EGP-u', a riječ ‚Unija' kao ‚EGP';

(e) u članku 7. stavku 7. i članku 10. stavku 1. nakon riječi ‚Komisiji' umeću se riječi ‚ili Nadzornom tijelu EFTA-e';

(f) podaci koje dostave države članice EFTA-e također se pohranjuju u središnjem registru iz članka 8. stavka 4.;

(g) u članku 8. stavku 4. dodaje se sljedeći podstavak:

‚Nadzorno tijelo EFTA-e vrši izračune navedene u prvom podstavku za proizvođače s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e i obavješćuje svakog proizvođača s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e u skladu s drugim podstavkom.';

(h) ne dovodeći u pitanje Protokol 1 uz Sporazum, u članak 8. stavke 5. i 6. te članak 11. stavke 3., 4., 5. i 6. nakon riječi ‚Komisija' umeću se riječi ‚ili Nadzorno tijelo EFTA-e, ovisno o slučaju';

(i) u članku 9. stavku 1. dodaju se sljedeći podstavci:

‚Ako proizvođač ili voditelj udruženja ima poslovni nastan u jednoj od država članica EFTA-e, Nadzorno tijelo EFTA-e zaračunava premiju za prekomjerne emisije.

Iznosi premija za prekomjerne emisije raspodjeljuju se između Komisije i Nadzornog tijela EFTA-e proporcionalno udjelu novih lakih gospodarskih vozila registriranih u EU-u ili u državama članicama EFTA-e, u odnosu na ukupan broj novih lakih gospodarskih vozila registriranih u EGP-u.';

(j) u članku 9. stavku 3. dodaju se sljedeći podstavci:

‚Europska komisija koristi se utvrđenim metodama naplate premija za prekomjerne emisije iz stavka 1., kako je propisano Odlukom Komisije 2012/99/EU, također kad je riječ o registracijama u državama EFTA-e proizvođača s poslovnim nastanom u EU-u.

Nadzorno tijelo EFTA-e utvrđuje metode naplate premija za prekomjerne emisije iz stavka 1. Te se metode temelje na metodama Komisije.';

(k) u članku 9. stavku 4. dodaje se sljedeći podstavak:

‚Za države članice EFTA-e, države članice EFTA-e odlučuju o dodjeli iznosa premija za prekomjerne emisije.';

(l) ne dovodeći u pitanje Protokol 1 uz Sporazum, u članak 11. stavak 2. nakon riječi ‚Komisiji' umeću se riječi ‚ili, u slučaju proizvođača s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e, Nadzornom tijelu EFTA-e';

(m) u članku 12. stavku 2. dodaje se sljedeći podstavak:

‚Dobavljači ili proizvođači s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e Komisiji upućuju zahtjeve na temelju ovog članka. Komisija će takvim zahtjevima dati jednak prioritet kao i ostalim zahtjevima na temelju ovog članka.';

(n) u članku 12. stavku 4. dodaje se sljedeći podstavak:

‚Odluke Komisije o odobravanju inovativnih tehnologija na temelju ovog članka općenito su primjenjive i uključuju se u Sporazum o EGP-u.';

(o) Ova se Uredba ne primjenjuje na Lihtenštajn.

21.aya **32012 R 0293**: Provedbena uredba Komisije (EU) br. 293/2012 od 3. travnja 2012. o praćenju i prijavi podataka o registraciji novih lakih gospodarskih vozila prema Uredbi (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 98, 4.4.2012., str. 1.), kako je izmijenjena:

— **32014 R 0410**: Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 410/2014 od 23. travnja 2014. (SL L 121, 24.4.2014., str. 21.).

Za potrebe ovog Sporazuma odredbe Uredbe sadržavaju sljedeću prilagodbu:

(a) u člancima 9. i 10. nakon riječi ‚Komisiji' odnosno ‚Komisiju' umeću se riječi ‚ili, u slučaju proizvođača s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e, Nadzornom tijelu EFTA-e' odnosno ‚ili, u slučaju proizvođača s poslovnim nastanom u državama članicama EFTA-e, Nadzorno tijelo EFTA-e';

(b) članak 10.a stavak 3. ne primjenjuje se na Nadzorno tijelo EFTA-e.

21.ayb **32013 R 0114**: Delegirana uredba Komisije (EU) br. 114/2013 od 6. studenoga 2012. o dopuni Uredbe (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila za podnošenje zahtjeva za izuzeće od ciljnih vrijednosti specifičnih emisija CO_2 za nova laka gospodarska vozila (SL L 38, 9.2.2013., str. 1.), kako je izmijenjena:

— **32013 R 1047**: Delegiranom uredbom Komisije (EU) br. 1047/2013 od 21. kolovoza 2013. (SL L 285, 29.10.2013., str. 1.).

Za potrebe ovog Sporazuma Uredba se čita sa sljedećim prilagodbama:

(a) ne dovodeći u pitanje Protokol 1 uz Sporazum, u članak 6. stavak 1. nakon riječi ‚Komisija' umeću se riječi ‚ili Nadzorno tijelo EFTA-e, ovisno o slučaju';

(b) članak 6. stavak 2. i adresa e-pošte navedena u Prilogu I. ne primjenjuju se na Nadzorno tijelo EFTA-e.

21.ayc **32014 R 0427**: Provedbena uredba Komisije (EU) br. 427/2014 od 25. travnja 2014. o uspostavljanju postupka za odobravanje i certifikaciju inovativnih tehnologija za smanjenje emisija CO_2 iz lakih gospodarskih vozila u skladu s Uredbom (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 125, 26.4.2014., str. 57.).”

Članak 2.

Vjerodostojni su tekstovi uredbi (EU) br. 510/2011 i (EU) br. 253/2014, delegiranih uredbi (EU) br. 205/2012, (EU) br. 114/2013, (EU) br. 1047/2013 i (EU) br. 404/2014 te provedbenih uredbi (EU) br. 293/2012, (EU) br. 410/2014 i (EU) br. 427/2014 na islandskom i norveškom jeziku, koji se objavljuju u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 17. lipnja 2017. pod uvjetom da su podnesene sve obavijesti iz članka 103. stavka 1. Sporazuma o EGP-u (*).

Članak 4.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u *Službenog lista Europske unije* i u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 16. lipnja 2017.

Za Zajednički odbor EGP-a

Predsjednik

Claude MAERTEN

(*) Ustavni su zahtjevi navedeni.